



# Banana.ch<sup>®</sup>

---

Press documentation

Banana.ch SA is a shareholding company, founded in 1990, with its headquarters in Lugano (Ticino) in the part of Switzerland which lies to the south of the Alps. It's a member of the Software and Information Industry Association and, since its inception, has concentrated its activity on the development and sale of Banana Accounting, software for financial accounts. This product was chosen as one of the top international programs in the "Codie Awards" competition held in San Diego, California in March 2000.

Banana.ch SA has been able to profit from a very special market position situated, as it is, in a multilingual and multicultural country. The heterogeneous market the company addresses pushed it in the direction of creating the first cosmopolitan accounting program. A form of accounting used not only in Europe and the USA, but worldwide. This is thanks not only to double entry accounting being recognized the world over, but also because the program is available in several languages.

The mission of the company Banana.ch SA, producer of the Banana Accounting software, is to help enterprising people succeed.

No matter the activity, the first rule in order to have success is to be able to efficiently track the expenses; that is the reason why we offer a software that allows to manage income and expenses with the minimal possible effort.

## Adresse

Banana.ch SA  
Via Trevano 7A  
6900 Lugano  
Switzerland  
Phone ++41 (91) 921 30 29  
Fax ++41 (91) 921 30 48  
info@banana.ch  
www.banana.ch

## Contacts

Marketing, Sales and Public Relations  
Isabella Maria Auletta  
isabella@banana.ch

# Quality and Awards

**ABC SOFTWARE GmbH**  
 Augrabenstrasse  
 Postfach 66  
 CH-9464 Senwald  
 www.abcsoftware.ch  
 MWST 454 926  
 Telefon 081 / 758 14 00  
 Telefax 081 / 758 14 01



## TO WHOM IT MAY CONCERN

Our organization is one of the most important distributors of retail software in Switzerland. We work together with all the most important Swiss retail chains, supplying them with the best software products currently available. We are part of the Electronic Arts Group that invoices over US\$ 1,322 billion annually world-wide. (Nasdaq Symbol ERTS)

For several years we have been responsible for the distribution of the Banana.ch company products on the Swiss market. During this time, Banana Accounting has become one of the most regularly sold products in the business software category and is by a long stretch the most regularly sold product as an accounting tool.

Banana Accounting is regularly sold on all markets. It is a product known for its reliability and quality. We have never received any complaints either about the software or in regard to problems of any other kind.

The Banana.ch company has always shown itself to be both honest and reliable. It has always respected its obligations, deadlines and any conditions we have laid down. It has always paid the utmost attention to our own requirements. Our working relationship with their management and personnel has been continuously pleasant and friendly.

The Banana.ch products have distinguished themselves even when judged against the finest software programmes in the world. They have been translated into several languages, which has proved to be a winning factor in the multi-lingual environment of Switzerland.

The company is currently putting the final touches to their master plan to market it globally.

We are more than pleased to testify to our positive working relationship with Banana.ch and thereby hope to assist them to find serious and competitive business partners in our markets.

## ABC SOFTWARE GMBH

Deputy Managing Director  
 Markus Will

Product Manager  
 Jürg Hediger

Our working relationship with their management and personnel has been continuously pleasant and friendly. Banana Accounting is regularly sold on all markets. It is a product known for its reliability and quality. We have never received any complaints either about the software or in regard to problems of any other kind.

## ABC Software GmbH's strategy to successfully promote Banana Accounting

1. The Banana Accounting software required a minimum knowledge of the product (sales pitch) and needed minimal training for sales staff so that they recognized the public to whom Banana is addressed.
2. The product was placed in all the sales points, initially with limited stock, and steadily gained the trust of the sales assistants through regular sales.
3. The people who work in external support for ABC Software regularly visited the retailers, took care of the visibility of the product and the stock, and suggested some of the sales pitch to the retailer.
4. Once the program was recognized at the sales point level, sales were further stimulated through some special promotions (heaps of boxes put on show) above all during the months of February and March.
5. In the marketing sphere, ABC Software GmbH collaborated with the big chains (like Media Markt, Interdiscount etc) and regularly included Banana Accounting publicity in their respective flyers with a financial contribution from Banana.ch SA.

## Tangible collaboration on the part of the producer, Banana.ch SA

- Always available: Banana.ch SA is a trustworthy company, totally available in any situation, and it even takes care of the promotion and marketing of its own product.
- It offers good conditions.
- It guarantees quality of support to the end buyer.

ABC Software GmbH, Buchs, 1. 8. 2005

Banana.ch SA

Managing Director  
 Markus Will

President  
 Lic. Iur. Domenico Zuccheri



Banana.ch

## A success story reached in tandem

ABC Software GmbH, located in Buchs (Switzerland), is a distribution company that belongs to the Electronic Arts group (annual turnover US\$ 3.2 billion), world leader in the field of console and PC games. The main activity of ABC Software GmbH is linked to games and entertainment products: through which they obtain 70% of their turnover.

ABC Software GmbH has 75 employees in Buchs, 20 of whom work in rackjobbing. They supply important sales chains such as retail outlets, department stores, large retail distributors and chains that specialize in electronics and computer electronics...

ABC Software GmbH has been distributing Banana Accounting for several years during which time Banana Accounting has become one of the most popular products in its sector and its producer, Banana.ch SA, has proven its success in the market. References: Carmine Caputo (Product Manager), N...

## Objectives Reached

Banana Accounting has become one of the most popular products in its sector (accounting); it is required by the whole of Switzerland.

Banana Accounting isn't the usual integrated product that can be used with no problem in the whole of Switzerland. More than 90% of all business...

Translated into 11 languages, it has the best chance...

Banana Accounting is suitable for retail markets and doesn't need after sales service.

As an easily recognizable name that is suitable to be addressed to a vast public (micro businesses and small businesses) it guarantees regular sales over the whole year, even in winter, generating profit margins above those of other products.

Being a quality product, the distributor's margin doesn't particularly come under discussion.

Like other entertainment products, it requires no substantial investment for marketing. Banana Accounting sells without a lot of promotion.

It is directly requested by customers (word of mouth).

...Banana Accounting has become the most frequently sold software, ...  
 ...Banana Accounting isn't the usual integrated product, but a financial and cosmopolitan accounting program...  
 ...used by... small businesses who represent more than 90% of all business...  
 ...It doesn't need after sales service... ..It is addressed to a vast public...  
 ...It guarantees regular sales over the whole year.



software industry, the Codie Awards of the Software & Information Industry Association SIIA. Banana has been nominated for the Final Awards in San Diego as one of the five best programs worldwide in two categories, Business Software: Best Debut and Numeric & Database: Best Product. One of the reasons for this prestigious nomination is the cosmopolitan character of Banana Accounting: the application can be used almost everywhere without problem. Increasing globalization is particularly important in the software industry, where advanced technological programs are required to be easy to use and applicable anywhere in the world.



The international auditing firm, Ernst & Young, has certified that the Banana Accounting insures the integrity of accounting data... Ernst & Young (Switzerland) has certified that Banana Accounting conforms to the strict Swiss regulations... Ernst & Young (Germany) has certified that the method used by Banana Accounting conforms to German legislation. The method developed by Banana.ch offers the highest level of security in order to guarantee the integrity of the accounting data.

# Forse lo usa anche Babbo Natale

**PC - Per Conoscenza** Un computer per i nonni? Certo: ecco qualche consiglio

Ugo Wolf

Nipoti attenti: quel sopracciglio alzato della nonna mentre a tavola si parla di computer significa che, forse, non è più così contraria all'idea di riceverne uno per Natale. Certo, è rimasta molto colpita dal racconto di una sua amica che si è avventurata sulle rotte telematiche. Le ha raccontato con entusiasmo di come si sia lanciata su Google alla ricerca del nome di un attore, in quel film del 1959, che aveva visto l'altra sera alla tv.

Cosa può fare una nonna con un computer? Oltre a mantenere in esercizio la memoria nel nuovo impegno «tecnologico» può tenersi in contatto con figli e nipoti, appunto, oppure cercare di ritrovare l'indirizzo di qualche parente lontano di cui ha perso le tracce da tempo. Senza contare che oggi il PC può servire anche a far la spesa, in un giorno di pioggia: il successo dei servizi come quello offerto da Migros, [www.le-shop.ch](http://www.le-shop.ch), è indicativo di un'abitudine sempre più diffusa.

Il nonno, che di solito è il più restio ad affrontare l'argomento computer («Ho lavorato benissimo per anni senza averne il minimo bisogno!») non sa ancora, invece, quanto tempo passerà davanti a Youtube a rivedere vecchi cantanti o attori del passato, oppure quante informazioni importanti per la pratica dei suoi hobbies potrà trovare in rete.

Da parte nostra, come abbiamo già ripetuto altre volte, l'utilissimo contributo che un computer può fornire a un'economia domestica sta nelle sue doti di promemoria, organizzatore e pianificatore delle questioni economiche. Programmi come il ticchinosissimo Banana Contabilità, che festeggia quest'anno il suo ventesimo anniversario con la versione 6, è adatto (oltre che alle piccole



aziende) anche a un uso casalingo: che si possieda una competenza sviluppata in ambito professionale oppure no, ci si troverà subito a proprio agio. I risparmi realizzati grazie a una più accurata gestione delle finanze potranno essere poi reinvestiti in un e-shop; ma questo, i nonni, non lo sanno ancora. In caso la decisione fosse presa, non dimenticate di tener conto di alcune questioni pratiche: a) non semplificatevi la vita regalando vecchie macchine dismesse. Spesso sono di difficile gestione per un principiante, mentre i sistemi operativi attuali funzionano bene «da subito»; b) curate che lo schermo sia sufficientemente grande e facilmente leggibile. I nonni ne hanno bisogno; c) verificate quale sia il loro operatore telefonico e chiarite fin d'ora che sarà necessaria una modifica del contratto per attivare il collegamento ADSL, con i costi relativi. È importante, affinché il regalo non si trasformi in futuro, magari, in una sgradita sorpresa...

010 / WWW.20MINUTEN.CH

Inter@ctive 25

## Ultrascharf und gut vernetzt

Die neuen Fernseher von Toshiba T8-Serie eignen sich nicht nur für TV oder Filme ab DVD, sondern auch für YouTube-Filme und Video-Streams vom PC. Die Geräte sind kompatibel mit Windows 7 und lassen sich via DLNA kabellos mit

dem PC verbinden. Damit Filme in Standardauflösung schärfer werden, verfügen die T8-Geräte zudem über die Bildverbesserungstechnologie Resolution+, die die Auflösung von detailreichen Bildern in Echtzeit erhöhen soll.

## Buchhaltung auch für Laien

Doppelte Buchhaltung einfach gemacht: Wer sich selbstständig macht oder für einen Verein bzw. eine Firma die Buchhaltung machen muss, findet in Banana 6 ein praktisches Programm – zumal die Buchhaltungssoftware optisch an

Excel erinnert und in der neuen Version 6 noch einmal vereinfacht wurde. Zudem stehen neue Funktionen für personalisierte Bilanzausdrucke und zur Archivierung in PDF-Dateien zur Verfügung.

[www.banana.ch](http://www.banana.ch)

*In the month of July 2010, the «20Minuten» newspaper (the Swiss most read daily newspaper) writes that independent workers and people managing the accounting for a company or an association find Banana 6 even easier and practical because its interface is very similar to Excel. New features are also available for tailored balance-sheet printouts and for saving data in a pdf format.*

*In the weekly magazine of the cooperative Migros Ticino, Azione, Banana Accounting was recommended for the elderly for a more accurate home finance management. December 2010.*

**Swiss+made**

# Zucchetti macht kredit würdig

Von wegen Silicon Valley: Erfolgreiche Software kommt aus dem Tessin.

Es ist eines der meistverkauften Programme der Schweiz und wurde soeben fürs Apple-Betriebssystem aufgelegt. Seit ein paar Monaten erobert «Banana

Erfunden hat das Programm Domenico Zucchetti. Er war vor rund 20 Jahren Vizedirektor einer Tessiner Bank und musste in dieser Funktion oft neue Darlehensgesuche

Software war für grosse Firmen konzipiert. Und den Kleinen fehlte schlicht die Zeit, bis ins letzte Detail Buch zu führen», erinnert sich Zucchetti. Der Banker mit Informatikkenntnissen – er hatte sein Studium mit Programmieren verdient – erkannte die Marktlücke, schrieb die erste Buchhaltungs-Software in Eigenregie und gründete 1989 eine Unternehmung. Sein Konzept: ein einfaches Programm mit genau den Funktionen, die Mini-Betriebe brauchen. Die Konzentration aufs Wesentliche hat sich für Zucchetti ausbezahlt. Heute beschäftigt er 15 Angestellte, die das Produkt weiterentwickeln.

«Banana ist typisch für uns Tessiner. Wir sind bescheiden und können uns gut anpassen», sagt Zucchetti. Nur einmal hat der Jurist diesen Grundsatz vergessen. 2003 entwickelte er eine Profi-Buchungs-Software. «Wir haben spät bemerkt, dass sie zu umfassend und zu kompliziert war. Und darum das fixfertige Produkt kurz vor der Veröffentlichung wieder in der Schublade versenkt.» Den Fehler, zu viel zu wollen, macht er kein zweites Mal. Sein neuester Streich ist daher wieder simpel. «Banana Salary» (ab 8. April) bucht die Löhne für 5 bis 20 Angestellte und läuft komplett über den Internetbrowser. «So ist immer die richtige Steuertabelle verfügbar und die Daten können direkt an die AHV übermittelt werden», schwärmt Zucchetti. ■ **Lorenz Keller**

«Banana Buchhaltung 5» gibt's ab 120 Fr. im Fachhandel oder unter [www.banana.ch](http://www.banana.ch).

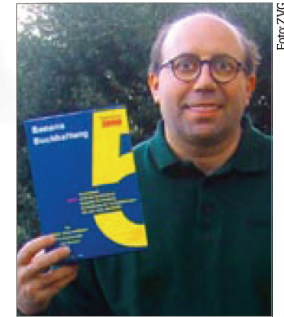


Foto: ZVC

**Firmen-Chef Domenico Zucchetti programmiert immer noch selber.**

Blick | Donnerstag, 2. April 2009

## workshop sessioni tematiche ticino IT-day 2009 9 aprile 2009

Per inviare una email di iscrizione, posizionarsi e cliccare sulla sessione desiderata

› Palazzo dei Congressi sala C  
› il futuro informatico svelato a Lugano

### programma (sessioni in lingua italiana)

9.00–9.45

**VMWare**  
Virtual Datacenter OS The next Generation of Virtualization

10.00–10.45

**Lumension**  
Protezione attiva completa e gestione delle vulnerabilità nei PC

11.00–11.45

**Sisa Green Systems SA**  
TPM – Total Print Management. La nuova filosofia di HP sulla gestione della stampa, come risparmiare fino al 40% sui vostri costi globali

14.00–14.45

**AIM Consulting SA**  
Windows 7 dal vivo. Nuove funzionalità

15.00–15.45

**Banana SA**  
BananaSalary, la nuova contabilità salariale Online. Introduzione allo standard Swissdec ed illustrazione dell'applicativo

16.00–16.45

**CA**  
Total data protection con CA. Soluzioni storage e integrazione con sistemi di archiviazione

17.00–17.45

**General Studio SA**  
L'evoluzione del web2 nelle aziende ticinesi

18.00–18.45

**Kyema SA**  
La tecnologia RFID: sfide e potenzialità



**le sessioni sono gratuite**  
i posti sono limitati, è gradita la riservazione  
telefono 091 924 95 90  
[info@aimconsulting.ch](mailto:info@aimconsulting.ch)  
[info@sisagreen.ch](mailto:info@sisagreen.ch)  
[www.ticinoitday.ch](http://www.ticinoitday.ch)

Banana.ch SA took part at the event it-day 2009 held at the Palazzo dei Congressi in Lugano, in order to present its new product, BananaSalary, an online application for payroll management. April 2009

### BANANA BUCHHALTUNG 6.0

## Finanzen im Griff

Banana Buchhaltung ist für alle geeignet, die ihre Finanzen im Griff haben wollen. Im Gegensatz zu anderen Programmen stellt die Software Privatanwendern, Vereinen und kleinen Betrieben im gleichen Produkt Lösungen für mehrere Kategorien von Benutzern zur Verfügung. Sie haben so die Möglichkeit, die Buch-



haltung auszuwählen, die für Sie am besten geeignet ist. Dazu gehören Kassenbuch, einfache Buchführung, doppelte Buchführung und Buchführung mit Fremdwährungen. Allen Anwendungen gemein sind die leichte Bedienung und die professionellen Ergebnisse. Egal, ob Kassenbuch, einfache und doppelte Buchhaltung oder Buchhaltung mit Fremdwährungen: Jede Buchhaltung ist eine Datei für sich – man kann beliebig viele Dateien verwalten und in jeder Datei unendlich viele Buchungen eingeben. (ph)

**Banana:** Vor allem für KMU und Private.

Banana Buchhaltung 6.0; OS: Windows XP, Vista und 7;  
Infos: [www.banana.ch](http://www.banana.ch); verfügbar ab: sofort; gesehen bei: [www.atena.ch](http://www.atena.ch) für 125 Franken.

**Mit Banana richtig Buch führen**

Zahlenscheiberei am Computer schnell und einfach erledigen

ALFONS STÜDER

Das in Lugano ansässige Unternehmen Banana hat ein Buchhaltungsprogramm auf dem Markt, das für KMU und Privatpersonen beste Leistungen bietet.

Wer seine Einkäufe im Coop oder in der Migros unter Kontrolle halten will, dem reichen Block und Bleistift, um die Ausgaben zu notieren. Gibt es einige Einnahmen, kann nach die Mühsalbuchrechnung genügen. Wer es aber genauer wissen will, sich über grössere Ausgaben und Einnahmen einen Überblick verschaffen möchte, muss tiefer in die Materie eindringen. Das gilt nicht zuletzt für Vereine, Kleinunternehmer und Kleinrentnerinnen, die auf professionellere Hilfe angewiesen sind. Und da kommt Banana ins Spiel.

Das Wichtigste vorweg: Banana ist übersichtlich, einfach zu verstehen und zu bedienen. Da sich Banana stark an die Bürosoftware von Microsoft anlehnt, braucht es keine lange Eingewöhnungszeit. Mit der Ausgabe Nummer 5 bietet die Luganeser Firma eine Finanzbuchhaltung an, mit der sich sofort arbeiten lässt.



**AUTOMATISCH.** Für viele Bedürfnisse von einfach bis kompliziert ist vorgesehen. Nach der Installation lassen sich Fenster wie «Kassenbuch», «einfache Buchhaltung», «doppelte Buchhaltung» und ohne Fremdwerbung, mit und ohne Mehrwertsteuer per Mausclick öffnen. In die vorgegebenen Konten können nun, einfach die Zahlen eingetragen werden, den Rest erledigt Banana alleine und perfekt. So wird der Saldo zum Beispiel nach jeder Buchung automatisch aktualisiert, die Totalsumme einer Periode angezeigt. Es lassen sich verschiedene Konten erstellen und jederzeit hinzufügen. Gleiche Buchungen werden automatisch übernommen.

Nachteile hat Banana trotzdem. Es gibt nur eine Version, und die genügt weichen, kleineren Ansprüchen. Privatpersonen erhalten daher eine Buchhaltungshilfe, die meist über ihre Bekleidungsbranche. Zudem sind Auftragsbearbeitung oder Fakturierung nicht möglich. Dafür lässt sich mehrere Buchhaltungen gleichzeitig führen, die Daten können ins Excel-Format umgewandelt werden, schliesslich versteht das Programm auch elf Sprachen. Was ebenfalls gefallen mag: Das Programm enthält verständliche, beispielsweise mit umfassendem Benutzerhandbuch in Papierform geliefert und es lässt sich gratis 60 Tage testen (www.banana.ch). Angenehm: Der Support ist unentgeltlich zu haben.

Banana Buchhaltung 5, Fr. 129.-, Spielzeitabrechnung Windows NT, 2000, 2003, XP, Vista. Bezug im Handel oder bei ABC Software GmbH. Buchs  
www.abcsoftware.ch

The Basel Newspaper "Baz" writes in a review published on the multi-media page that the small entrepreneurs and the associations, who need professional help, can count on Banana as it is clear, easy-to-understand and being used as Microsoft Office. The author of the article highlights that, with the 5th edition of Banana, one can directly start to work, without having to spend supplementary time in order to learn the Program – November 2007

In her January/February issue, the magazine of the Swiss fiduciaries presents the new version of Banana Accounting. January 2007

AUS DER PRAXIS / MARKTNEUHEITEN

BANANA BUCHHALTUNG 5



Die Version 5 von Banana Buchhaltung, das Buchhaltungsprogramm für kleine Firmen, Privatrentner und Vereine ist jetzt im Handel; mit 84. Neuheiten und 68 Verbesserungen. Die neue Version behält alle Charakteristiken der Vorgänger-

generationen bei, aber mit neuen wichtigen Funktionen zum Importieren Exportieren von Daten und für eine maximale Sicherheit. Eine Besonderheit: die einfache Buchhaltung, für buchhaltungsmuffel, welche mehrere Konten gleichzeitig (Kasse, Bank, Post) ohne Vorkenntnisse komplett verwalten möchten. Nützlich für Profis hingegen (z.B. für Treuhänder) ist die Tatsache, dass es möglich ist, die Daten in Excel archivieren zu können.

Die Dateien der Vorgängerversion werden beim Aktualisieren auf Banana 5 automatisch umgewandelt, und dank neuer Funktionen kann man jetzt noch schneller, effizienter und sicher arbeiten. Banana ist die erste Buchhaltungssoftware, welche die Integrität der gespeicherten Daten mit einer patentierten Methode gewährleistet. Dank gewohnter MS-Office-Ober-

fläche lässt sich die Buchhaltung auf die Eingabe von aktuellen Daten beschränken, den Rest macht das Programm. Kopieren Einkünfte von in Word und Excel ist möglich. Ebenso das Importieren aus Datei TXT, MSF900 und das Exportieren in verschiedene Formate, wobei das Archivieren in Excel speziell! Treuhänder interessiert.

Die neue Version erlaubt es allen, aufgrund der eigenen Fähigkeiten und Bedürfnisse verschiedene Buchhaltungen zu erledigen, aber immer auf professionelle Art und Weise! Das Kassabuch, den Privatgebrauch verwaltet die Einnahmen und Ausgaben von einem einzelnen Konto. Firmen hingegen, welche mehr Details vorweisen müssen, können wählen zwischen der einfachen Buchhaltung, der doppelten Buchhaltung ideal für Personen mit Buchhaltungsvorkenntnissen und der Buchhaltung mit Fremdwährungen, wenn Konten in anderen Währungen zu verwal-

ten sind. Die einfache Buchhaltung ist perfekt für Vereine, Freiberufler und Selbständige, welche sich zum ersten Mal mit Buchhaltung befassen und dies von Anfang an professionell und seriös erledigen wollen. Alle Arten von Buchhaltung bieten die folgenden Optionen: mit oder ohne MWST-UT, zwei Währungen mit oder ohne MWST-UT.

Banana Buchhaltung 5.0 ist im Handel zum Einführungspreis von CHF 129.- erhältlich.

Distributor für die Schweiz:  
ABC Software GmbH,  
9471 Buchs,  
Tel. 081 758 14 00  
www.abcsoftware.ch

Banana.ch SA  
Via Trevano 7A  
6900 Lugano  
Tel. 091 941 30 29  
info@banana.ch  
www.banana.ch

Banana Accounting has also been reviewed by the editorial staff of PCTipp, with a good outcome (obtaining 4 mice).

From the review:

"... the software represents an advantage: it contains all the accounting types that are commonly used and everything that the authorities appreciate in an accounting software."  
May 2007

**BUCHHALTUNG Für Gewerbler**

Von Bruno Habegger. Eine Buchhaltung zu führen, ist für viele der Horror. Hier bietet sich Banana Buchhaltung 5 als Excel-Alternative an – was ihr auch gelingt.

Die Schweizer Software ist schnell und problemlos installiert. Schnell erinnert sie in vielen Details noch zu sehr an Excel. Das mag vielleicht die Zielgruppe – den Kassier eines Vereins oder den Kleingewerbler – nicht abschrecken, wohl aber den Zahlenmuffel, der damit sein Haushaltsbudget im Griff haben möchte.

Ansonsten ist die Software ein Gewinn: Sie bietet alle gängigen Arten der Buchhaltung und Kontenpläne, zudem alles, was Behörden sonst noch so schätzen. Dem Programm liegt ein 200-seitiges Handbuch bei, das alle Funktionen erläutert. Auch vorbildlich: Bei der Installation werden keine Daten verändert und das Windows-Verzeichnis bleibt unberührt. Schade: Ein Modul zur Datenübernahme von und in E-Banking-Konten fehlt.

Fazit: Wer Excel liebt, erhält mit Banana Buchhaltung 5 eine bessere Alternative zur Verwaltung seiner Konten.



TESTINFO

**Banana Buchhaltung 5**  
▲ Handbuch, einfache Installation, umfangreiche Funktionen und Kontenpläne, mit Excel kompatibel  
▼ Bedienungskonzept à la Excel, keine Online-Tools (z.B. fürs E-Banking)

Details: Buchhaltungs-Software für Kleinfirmen, Privatpersonen und Vereine, für Windows NT/2000/XP/Vista  
Preis: Fr. 129.-  
Info: www.banana.ch



40 ECONOMIA

**La contabilità ticinese sbarca in Cina**

Il software per microimprese Banana dal 2008 sarà distribuito nel Paese di Mezzo

Dopo il successo riscontrato alle nostre latitudini il software per microimprese Banana, sviluppato da Domenico Zucchetti, punta a diventare il numero uno in Cina



**DOMENICO ZUCCHETTI** ha sviluppato il software Banana poco meno di vent'anni fa. Il prodotto ha avuto un grande successo tra i microimprenditori tanto da essere venduto in ben sette lingue.

La contabilità per microimprese «made in Ticino» sbarca in Cina. Il software Banana dall'inizio del prossimo anno sarà infatti distribuito anche nel Paese di Mezzo. Una bella sfida per la società tecnologica luganese. Siamo su iniziativa di Domenico Zucchetti poco meno di vent'anni fa, il software di contabilità Banana negli anni ha riscontrato sempre più successo anche oltre i confini nazionali tanto che ormai il programma, giunto alla sua quinta versione, è disponibile in ben sette lingue, dall'italiano al tedesco, dal portoghese allo spagnolo, dal francese all'inglese, fino al cinese. Si calcola che sono oltre 50 mila le licenze vendute. L'obiettivo dell'imprenditore luganese fin dall'inizio era quello di approntare un programma di contabilità il più semplice possibile, che aiutasse qualunque imprenditore a tenere a bada la voce «spese» della propria azienda. Dal guadagnare all'importare, dalle società sportive a quelle umanitarie come la Caritas o la Lega tedesca contro la lebbra, il ventaglio dei fruitori di Banana è diventato negli anni decisamente vasto. Banana si è rivelato un successo tanto da essere selezionato nel 2000 tra le finaliste del «Co-dice Award», il premio internazionale che premia l'eccellenza nell'ambito di software e informatica. È dire che Domenico Zucchetti non è proprio un informatico, vantando una formazione da giurista con una lunga esperienza in banca, ma con una grande passione per la programmazione. Ed è proprio negli anni passati in banca che l'imprenditore luganese ha maturato l'idea di creare «Banana» saggando le difficoltà con cui giornalmente le microimprese, per lo più commercianti di una persona, sono confrontate quando devono gestire la contabilità. Una grande difficoltà che negli ultimi anni è andata amplificandosi anche alle nostre latitudini con i grandi cambiamenti avvenuti sul mercato del lavoro.

zato soprattutto su Svizzera, Austria e Italia (anche se, bisogna dire, i suoi programmi grazie a Internet, sono stati scaricati in oltre 150 paesi). Ora Domenico Zucchetti con la sua declina di collaboratori, intende crescere ancora focalizzandosi attentamente su due nuove realtà l'Olanda e soprattutto la Cina. Vendere però un software che facilita la contabilità ai microimprenditori cinesi, non è una sfida come le altre, alla luce soprattutto della facilità con cui i cinesi copiano qualunque cosa. A dir la verità, ci ha spiegato Domenico Zucchetti, già nel 2002 aveva sviluppato il software in lingua cinese, ma è solo dal prossimo anno che intendiamo penetrare nel Paese di Mezzo in maniera più strategica. L'idea di ba-

se è quella di focalizzarsi maggiormente sulla Cina, un po' come si era fatto con la Svizzera all'inizio dell'avventura di «Banana». «Negli ultimi tempi», spiega il nostro interlocutore, «abbiamo sviluppato collaborazioni con siti cinesi che promuovono e si occupano della distribuzione

del prodotto. E per distribuzione non intendiamo la vendita del tradizionale «pacchetto» con cd e istruzioni annesso, ma la commercializzazione della versione online scaricabile direttamente sul computer. Per ovviare al tradizionale problema delle copie piratate abbiamo scelto di distri-

buire il software Banana gratuitamente. Il «download» delle basi di contabilità sarà quindi gratuito a pagamento saranno invece solo le funzioni avanzate del programma. «Siamo molto fiduciosi in questa operazione», spiega Domenico Zucchetti, «perché in Cina i concorrenti diretti di Banana sono pochi, mentre il numero dei microimprenditori cresce esponenzialmente giorno dopo giorno». «Abbiamo notato le potenzialità», ribadisce ancora il nostro interlocutore, «per diventare i numeri uno». In Cina Banana vorrebbe arrivare inoltre anche un nuovo progetto pilota lasciando della pubblicità che promuova la Svizzera nel programma stesso. Una nuova importante sfida insomma per la ditta tecnologica ticinese che da sempre ha come obiettivo quello di fornire un prodotto che faciliti la vita alle persone intraprendenti, e in Cina non ne mancano di certo.

Stefano Soldati

In an interview with Domenico Zucchetti, president of the company Banana.ch SA, the Newspaper "Corriere del Ticino" reports that Banana, the software for small companies, has all the potential and seeks to become the number one in China. Because of the difficulty of selling software to the Chinese people, Banana.ch SA wants to distribute the basics of accounting online at no cost, while only the more advanced functions will have to be paid. Also, the journalist writes that in China, Banana would also like to start a new pilot project by inserting ads that promote Switzerland in the program itself. An important new challenge, as the newspaper states, for this Ticino technological company, that from the start wants to furnish a product that makes life easier for enterprising people, a group that is certainly well represented in China. - November 2007

# Am Computer wird jetzt abgerechnet

### Buchhaltung ist oft ein notwendiges Übel. Umso wichtiger, dass man sich dabei vom PC helfen lässt. Von Bernhard Bircher-Süts

Eine saubere Buchführung ist Grundvoraussetzung für jede erfolgreiche Geschäftstätigkeit – diese Grundregel gilt auch für kleine Vereine und Einzelunternehmen. Und selbst für Privatpersonen lohnt es sich als Grundlage der finanziellen Zukunftspassung und der Steuererklärung.

Wenn die «Milchbuch-Rechnung» mit Hilfe einer elektronischen Tabellenkalkulation nicht mehr ausreicht, bleibt nur der Umstieg auf eine Buchhaltungssoftware. Doch wer kann sich schon komplexe Lösungen von Branchenfirmen wie SAP oder Abacus leisten? Im preiswerteren Marktsegment hat sich bisher auch kein einheitlicher Standard durchgesetzt, wie das beispielsweise bei der Textverarbeitung der Fall ist. Verschiedene Produkte kämpfen um die Gunst der Käufer.

Lauf eigener Angaben ist die Luganese Firma Banana mit «Banana 5» Buchhaltung im Kleinunternehmen in der Schweiz führend. Konkurrenten de Anbieter mit vergleichbaren Produkten sind Sage Season mit «Winkey Home 2007» und Qy-Software mit «Q-Buchhaltung 2007» (siehe Tabelle).

Die Tessiner Banana-Buchhaltung ist eine übersichtlich zu bedienende Finanzbuchhaltung (FiBu) für die einfache und doppelte Buchführung. Die Software lässt sich im Test unter Windows und ohne komplizierte Abfragen installieren. Das Programm gibt es in elf Sprachen, und es unterstützt sich in der Benutzerführung stark an der Bürosoftware von Microsoft.

Auch die dreisprachige Lösung Winkey Home 2007 (d/Fr/It) des britischen Software-Businesseser Sage Season lässt sich unter Windows XP schnell und problemlos installieren. Die Software läuft im Gegensatz zu den zwei anderen Produkten aber auch nicht unter Windows Vista. Nachteile dieses Produkts sind zudem eine Begrenzung auf 1000 Buchungen pro öffentlicher Buchhaltung und das Fehlen eines gedruckten Handbuchs. Positiv ist die

ein relativ komplexes Produkt mit vielen Möglichkeiten erwirbt. Die FiBu lässt sich zudem nicht mit weiteren Lösungen für die Fakturierung oder Auftragsbearbeitung ergänzen – die Firma Banana bietet solche Software nicht an.

Qy-Software hat gemäss der Geschäftsführerin Marie-Ange Korta weit über hunderttausend Lizenzen der Q-Buchhaltung in der Schweiz im Einsatz. Inzwischen werden die Produkte in Bern in Deutsch und Französisch, Qy-Software ist gemäss Korta «Schweizer Software für Anwender in der Schweiz» und erfüllt alle bissegen gesetzlichen Auflagen. Die Installation der Q-Buchhaltung 2007 ist wie bei Banana unter Windows XP einfach zu bewerkstelligen. Das Programm in der Standardausführung bietet ein einfaches Kassensbuch sowie eine doppelte Buchführung. Vordienste frei erweiterbare Kontenlisten erleichtern den Einstieg in das Programm.

Wegen der Konkurrenz lassen sich Größen aus dem Zahlenkreis erstellen. Die Q-Buchhaltung gibt es in dem Drei-Anführungen-Standard, Advanced und Profi. Somit kann man klein anfangen und später modular ausbauen. Ein Nachteil: Es gibt kein gedrucktes Handbuch, sondern nur einen Start-Guide. Ein klarer Vorteil der Q-Buchhaltung gegenüber der Tessiner FiBu-Lösung Banana: Die Q-Buchhaltung lässt sich beliebig mit weiteren Produkten von Qy-Software ausbauen wie zum Beispiel dem Q-Auftrag oder den Q-Faktura-Lösungen.

Auch die dreisprachige Lösung Winkey Home 2007 (d/Fr/It) des britischen Software-Businesseser Sage Season lässt sich unter Windows XP schnell und problemlos installieren. Die Software läuft im Gegensatz zu den zwei anderen Produkten aber auch nicht unter Windows Vista. Nachteile dieses Produkts sind zudem eine Begrenzung auf 1000 Buchungen pro öffentlicher Buchhaltung und das Fehlen eines gedruckten Handbuchs. Positiv ist die



Gewinn oder Verlust: Der Computer rechnet aus, was wirklich in den Akten steht. (Marcel Lübbe/vision)

Buchhaltung für Einzelperson	Sage Season	Q3 Software AG
Anbieter	www.sagemind.com	www.q3soft.com
Internet-Adresse	www.banana.ch	www.q3buch.com
Berechnung	Banana Buchhaltung 5.0	Qy-Buchhaltung 2007 Standard
Zielgruppe	Kleinfirmen, Private, Vereine	Kleinfirmen, Private, Vereine
Dimension	60 Tage Testzeit, max. 100 Buchungen	30 Tage Testzeit
Preis	€ 279,-	99,-/€
Supportkosten	Gratis	4,23 €/Mon., 3,60 €/P.M.A.
Betriebssystem	Windows NT/2000	

3 AZIONE SOCIETÀ E FAMIGLIA

## Il software per piccoli imprenditori

### A colloquio con Domenico Zucchetti ideatore di Banana Contabilità

Il software per piccoli imprenditori è diventato nel corso degli anni un punto di riferimento per migliaia di piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

**Alexandro Zani**  
Il software per piccoli imprenditori è diventato nel corso degli anni un punto di riferimento per migliaia di piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

**Simplice e Funzionale**  
Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

**Un prodotto di successo**  
Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

## Una nuova concezione del lavoro

Un'idea che sta sollevando, nell'ambito del settore produttivo, il tema dell'innovazione. Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

### 'NZZ am Sonntag' publishes a review about accounting software. Banana, in comparison to the other products, is being considered superior as to its user-friendliness and thorough approach. Mai 2007

ESTATE  
L'CAFFE  
34

# GLI APPUNTI

**COME regolarsi**

- Realizza un classificatore per le fatture: importarti
- Le spese fisse permettono di prevenire i costi
- Pochi minuti di contorni aiutano a risparmiare
- Conservare le ricevute della carta di credito
- Programmi di gestione gratis sul web

## Far quadrare i conti di casa senza angosce

Per chi vuole gestire un piccolo budget familiare può diventare un punto di riferimento per migliaia di piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Domenico Zucchetti, un imprenditore che ha investito nella tecnologia per aiutare i propri clienti a gestire le loro attività commerciali. Zucchetti ha fondato Banana Contabilità, una società che si occupa di sviluppare software per piccoli imprenditori. Il software Banana Contabilità è stato creato da Zucchetti e da un team di sviluppatori. Il software è stato progettato per essere facile da usare e per aiutare i piccoli imprenditori a gestire le loro attività commerciali.

Per chi ha già dimestichezza con il computer, un altro, c'è anche la possibilità di "scaricare" gratuitamente [www.banana.ch](http://www.banana.ch), un piccolo ed agile software chiamato "libro cassa", messo a disposizione dalla ditta luganese esperta in programmi gestionali proprio per organizzare al meglio i "contorni" di casa.

how to balance household accounts without panic and suggests, among other things, to download at no cost the Banana cashbook. In the article we read: "... a small and quick software called 'cash book', made available by the luganese company that is an expert in programs that serve to organize, on your personal computer, the household accounts..." – July 2007

In "Azione" (the Migros magazine for Ticino) an interview with Domenico Zucchetti, creator of Banana Accounting, has been published. The journalist writes: "... his bet with the 'New Economy', he won it: his small company's product, the Banana Accounting accounting software, has over the years become a reference for thousands of small entrepreneurs." **September 2007**

The Sunday newspaper 'Il Caffè' published an article on

### Buchhaltungs-Software Banana neu in der Version 5.0

Wer sich privat, in seiner Kleinfirma oder für einen Verein mit einer Buchhaltung herumschlagen muss, ist auf eine unkomplizierte Software angewiesen. Banana, die meistverbreitete Buchhaltungs-Software für Privatpersonen und Kleinunternehmen, gibts neu in der Version 5.0. Praktisch ist unter anderem ihre Funktion, mit der alle Buchhaltungsdaten für die Weiterverarbeitung ins Excel-Format umgewandelt werden können. Preis: 129 Franken. [www.banana.ch](http://www.banana.ch)

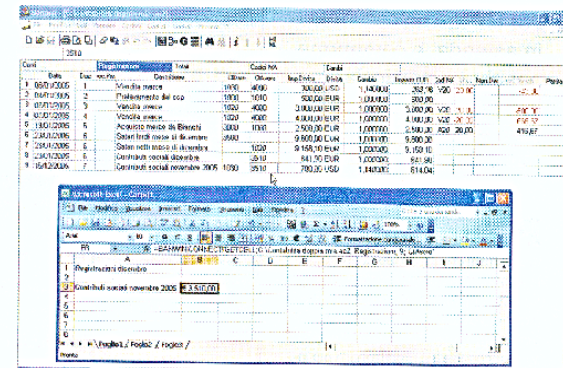
'20 Minuten' (the most read, freely distributed newspaper on the national territory) presents the new version 5 of Banana Accounting on the 15th of March, emphasizing the new function that makes it possible to export all the accounting data to Excel format for review. – March 2007

In their most recent issue, the Italian [Computer Dealer & Var](#) magazine speaks about Banana since Molinari Snc (vendors of garage equipment) uses it for their financial accounting. The article talks about this company being a prime example of how small Italian businesses are using the latest technology. As far as their daily management is concerned, they use Mosaico Sorgente Aperto from Whag which, however, only takes them to a certain point. This product, in fact, doesn't cover accounting (double-entry, balances and cost centers). Having been alerted to the problem by some of their clients, Whag got themselves moving and has clinched a partnership deal with Banana.ch, the company that invented Banana Accounting, which is exactly what the Milanese software house was looking for. So we are working towards bringing to fruition a tool to be called MosaicoToBanana that will allow Banana Accounting to read the Mosaico Sorgente Aperto data. The market target: small to medium-sized businesses and professional studios, it's one and the same. – January 2006

The highly respected Italian computer magazine, PC Magazine, published a review on Banana Accounting in its March issue which underlines how Banana permits small to medium size businesses and clubs to create professional financial accounts and balance sheets in a completely independent way: "**light but professional software that can be used directly from a CD without installation**". In conclusion, the article dwells on the new partnership between the Banana Accounting product and the Italian Whag from which, at the end of 2005, MosaicoToBanana was born, a low cost management-accounting set-up destined for the small-size business market that integrates the Banana product with Erp Mosaico Sorgenteaperto ([www.teammosaico.biz](http://www.teammosaico.biz)). – March 2006

## Banana Contabilità 4.0

Un programma di contabilità finanziaria di grande successo, rivolto a Pmi e associazioni che desiderano creare in piena autonomia rendiconti e bilanci professionali



160 PC MAGAZINE (AGOSTO 2006)

Soluzione completa per la gestione professionale della contabilità, Banana Contabilità 4.0 rappresenta il prodotto di punta della software house svizzera Banana, che ha grande successo nel settore informatico contabile per piccole aziende. Il programma presenta una struttura in fogli (tabelle) che consente di affrontare con relativa semplicità e flessibilità tutti gli aspetti del bilancio, la tenuta del libro cassa, la contabilità in partita doppia con Iva e multidivise. Per farlo, Banana Contabilità mette a disposizione dell'utente una serie di modelli preconfezionati e liberamente personalizzabili. Anche se il programma a prima vista sembra assomigliare a Excel, sono altresì evidenti molte differenze che possono disorientare l'utente abituato a lavorare in Office, prima fra tutte l'impossibilità di digitare formule o funzioni nelle celle poiché il programma è già pre-

disposto per eseguire automaticamente i calcoli e visualizzare solo i risultati. Naturalmente però, per la quantità di funzionalità di gestione che incorpora, Banana Contabilità non è neppure paragonabile a Excel, a partire dalla cura nel controllo della quadratura contabile. Ogni errore rilevato viene evidenziato immediatamente nelle tabelle con testo di colore rosso e segnalato con messaggi d'avviso e descrizioni testuali. Inoltre Banana prevede un supporto multilingue e multivalute. Oltre ad adattarsi automaticamente alla lingua imposta nel Pc, consente di lavorare contemporaneamente in lingue diverse, ed è in grado di convertire in automatico tutti i conti da divisa nazionale a Euro. Tra le molte funzioni interessanti c'è *Nuovo anno e riparto utile*, che permette di creare una nuova contabilità riprendendo il piano dei conti dell'anno precedente. È possibile iniziare un nuovo anno e riprendere successivamente i saldi definitivi di chiusura. Durante la ripresa o il riparto saldi, il programma consente di ripartire l'utile su più conti di bilancio.

Anche se Banana è un software complesso, creare la propria contabilità in pochi passaggi è possibile: si comincia aprendo la categoria di contabilità desiderata e il modello scelto, si prosegue personalizzando la tabella *Conti*

**Collegamento con Excel** Per collegare una cella di una tabella Banana a una cella di un foglio Excel, nella cella di quest'ultimo va digitato: "**=BANANA!CON-FRONTI/CETCELL:nometabla.ac2;nometabella;origa: nomecolonna**".

con l'aggiunta o eliminazione di valori e immettendo i dati contabili nella tabella *Registrazioni*. Fatto questo, Banana esegue automaticamente le sommatorie e prepara i rendiconti (bilanci, schede conti, rendiconti Iva). Una volta completati, i dati possono essere memorizzati in un file proprietario, con estensione *Ae2*, oppure esportati in formato *Html* o solo testo per essere visualizzati o modificati in programmi diversi. Aggiungiamo che alla fine del 2005 la "striscia" di Banana Contabilità si è allargata al mondo opensource: dalla collaborazione con l'italiana Whag è nato infatti MosaicoToBanana, suite gestionale-contabile a basso costo e destinata al mercato delle piccole imprese, che integra il prodotto di Banana e l'Erp Mosaico Sorgenteaperto ([www.teammosaico.biz](http://www.teammosaico.biz)). Il nuovo strumento consente di gestire l'operatività quotidiana con Mosaico, e di trasferire poi i dati per la gestione della partita doppia, del bilancio e dei centri di costo nel pacchetto di contabilità della società elvetica. L'aggiornamento dei dati avviene off-line con un processo di estrazione e importazione manuale, guidato dal software. **Elena Clesovich**

**Banana Contabilità**

Euro 79,00 Iva inclusa

**PRO:**  
Programma leggerissimo ma professionale; utilizzabile direttamente da Cd, senza installarlo.

**CONTRO:**  
Interfaccia poco intuitiva; adatto solo a esperti del settore contabile.

**Requisiti:** Cpu: 90-400 Mhz; Ram: 16 Mbyte; Spazio disco: 9 Mbyte; Sistema operativo: Windows 9x/Me/NT/2000/XP.


**Contatto:** Banana.ch, [www.banana.ch](http://www.banana.ch)



http://www.nms-online.ch/site05\_d.htm

## Soft & Hardware-Test

**Themen: Sibelius 4, Notensatzprogramm für Windows und Mac - Miroslav™Philharmonik™Orchestra & Choir Workstation - Sonik Synth2: ...Plug-In Synth Workstation - SampleTank 2 XL - T-Rack3 - "Toast @7 +8 Titanium" und Toast with Jam 6" von ROXIO für Mac - "WinOnCD@9 - Multimedia Suite Pro" von ROXIO für PC - 24Bit/96kHz Audio MIDI USB - Interface "Phase 26-USB" von "TerraTec" - Waves - L3; Multimaximizer™ + Ultramaximizer™ - Pro Tools® 24 Mix(HD) - V 6.1 - The "Top-Ten" Of Plug-Ins for Pro Tools - Banana Buchhaltung 5.0**



**Banana Buchhaltung 5.0** ist ein einfach zu bedienendes vollständiges Finanzbuchhaltungs-Programm für eine "Einfache- oder Doppelte Buchhaltung", auf der Basis von Windows-Applikationen wie "Word" oder "Excel" aufgebaut, von einer Tessiner Firma entwickelt und vertrieben. Die neueste Version 5.0 verfügt über 84 Neuheiten und 68 Verbesserungen gegenüber der Version 4.0. Alle Buchungen, Kontenänderungen, Stammdaten etc. werden in "Banana 5.0" ganz einfach wie in einem Textverarbeitungsprogramm bearbeitet (Maus oder Schnellasten). Neu ist, dass die Mausposition gespeichert wird und beim Neustart die Position einnimmt. Wer also bereits über Excel-Kenntnisse verfügt, wird sich sofort wohlfühlen. Es werden diverse Kontenplan-Vorgaben angeboten, aber wichtiger ist, dass man auf denkbar einfache Weise sich seinen Kontenplan (Käfer etc..) selbst massschneiden kann, auf die persönlichen Bedürfnisse abgestimmt und das in diversen Sprachen und Währungen (11 Sprachen/14 Länder), mit und ohne Verwaltung der Mehrwertsteuer (MwSt. ist brutto oder netto wählbar). Bankauszüge im Format MT 940 lassen sich importieren. Das Einfügen von PDF-Dateien oder JPEG- sind jetzt möglich. Die Banana Buchhaltung ist mit ihren professionellen Resultaten ideal für Freiberufler (Produzenten, Komponisten, Arrangeure, Autoren...), kleinere Unternehmen (Verleger, Familienbetriebe), Vereine (Fanclubs...) etc., und das ist auch der Grund, warum wir Ihnen das Softwareprogramm in unserem Test empfehlen. Buchungen können jederzeit korrigiert, geändert und/oder gelöscht werden. Banana ist mehrwährungsfähig (Euro...) und eben diese Währungsunabhängigkeit ist besonders wichtig für die technischen Neuerungen im E-Commerce beispielsweise. Selbstverständlich besteht eine automatische Ausführung der Bilanz -, Gewinn- und Verlustrechnung, von Jahresabschlüssen, Vergleichen sowie periodischen Abschnitten. Für die Verwaltung von Extraktanten (Kasse, Bank) oder nur Buchungen von Einnahmen und Ausgaben („für persönlichen Bedarf“) ist in Banana ein "Kassenbuch" integriert. Das Programm ist aufgeteilt in verschiedene Tabellen: Konten (Kosten- und Gewinnstellen - alle Konten haben eine gemeinsame Gewinn/Verlust-Bilanz, Gewinn/Verlust-Erfolgsrechnung, Quadratur), Buchungen, Summen, MwSt.-Codes und die Wechselkursstabelle (bei Verwendung von verschiedenen Währungen in der Buchhaltung). Dateneport ist jetzt in den Formaten txt, html, Excel und Xml integriert oder man versendet sie via e-mail. Dateien werden automatisch in der temporären Datei als Backup gespeichert. Seitenwechsel und die Kopienanzahl sind einstellbar und vor dem Ausdruck ist die Seitenansicht auch mit Zoom ergänzt. Die Buchungen können jetzt auch mit einer Passwort-Sperre versehen werden. **Letst not least hat man grosse Verbesserungen für die Sicherheit vorgenommen.** Wer weitere interne Details erfahren will, kann sich via Internet informieren. Der Preis der Software ist ausgenommen preisgünstig mit 129 CHF oder 79 EUR, im Fachhandel oder über das Internet zu beziehen.

Banana.ch SA, Via Trevano 7A, CH-6900 Lugano, E-mail [info@banana.ch](mailto:info@banana.ch) / Tel: [+41\(0\)91-9213029](tel:+410919213029) Fax: [+41\(0\)91-9213048](tel:+410919213048), Internet: [www.banana.ch](http://www.banana.ch)

**BACK ZURÜCK**

[Zurück zum Anfang](#) / [Zurück zur Startseite](#)

Done

Last but not least, the software has been improved very much for what concerns the data security.

Music Media Service tried the new version 5 of Banana Accounting and recommends the software to its public, composed of independent professionals and individuals with their own business in the entertainment realm like producers, composers, small editing houses, etc.  
November 2006

Banana Accounting guarantees professional results, and it is ideal for free lance and independents (producers, composers, arrangers, authors), small companies (editors, family businesses), associations (fan clubs), etc., and that is why we recommend this software in our test.



Thanks to this program, it will become simple to manage double-entry accounting.

**Banana Buchhaltung**  
Die Benutzerführung der Banana Buchhaltung orientiert sich stark an der MS Office Suite. Das Programm ermöglicht Ihnen, Ihre Daten einzutragen, Ihre Buchführung nach dem Prinzip der doppelten Buchführung in den GÜK zu betreiben. Mit dabei sind geführte Kontenpläne und Beispiele von Buchhaltungen (Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Monatsabschluss).

For small and medium-sized companies, consultants or clubs, Banana Accounting is the ideal solution.

Deutschland - Germany  
C't 2002, Heft 19

As far as data security is concerned, Banana Accounting is vastly superior to all of its German competitors. Ernst & Young (Germany), auditors, have certified that the method used by Banana Accounting is in line with German law.

Nicht nur die STAMPF-Schnittstelle der Post, kann man beim Briefschreiben sogar auf Formulierungen und den Texten verzichten.  
Für die Arbeit am Bildschirm braucht man nicht nur die Maus, sondern auch ein Mausdrucker. Damit kann man sich für ein beliebiges Schriftgröße einstellen. In jedem Fall wieder ist es einfacher, wenn man, indem man sich die Daten über den Bildschirm einlesen lassen lässt, die Daten in den GÜK einträgt, als wenn man sie manuell eingibt. Die Daten für mühselige Arbeiten lassen sich auch über den Bildschirm einlesen. Das ist natürlich sehr bequem, aber es ist nicht sehr schnell.

Die erste Liga umfasst zwei Finanzbuchhaltungen und Pläne für buchhalterische Kleinbetriebe. Die Software ist für den PC mit 128 MB RAM und 160 MB RAM. Die Preise liegen bei 99,90 € und 149,90 €.

**Banana Buchhaltung**

Schweizer und mit der besten Benutzerführung. Die Banana Buchhaltung ist ein Programm, das die doppelte Buchführung in den GÜK ermöglicht. Es ist ein Programm, das die doppelte Buchführung in den GÜK ermöglicht. Es ist ein Programm, das die doppelte Buchführung in den GÜK ermöglicht.



Die Banana Buchhaltung gibt sich selbst die Anweisung.

viertel auf Manuskript als zweifach verbleibende Tabellenform in einer HTML-Datei ab, etwa auf CD-ROM. Der Benutzer verbindet eine andere externe Navigation mit der manuskripten, zukunfts-fähigen Archivierung der verbleibenden Daten. So wird die Entwicklung der Darstellung nicht nach ein paar Klicks kompliziert haben.

Wer mit Buchhaltung überfordert ist und besondere Sorgfalt assoziiert, wird sich von der Banana-Software bestärkt fühlen. Das Programm erfüllt seine Aufgabe in jeder Hinsicht zuverlässig und effizient, aber es erwartet robuste Vorbereitungen von Seiten der Anwender. Preis werden sich mit dem Mangel an Assistenten arrangieren können, verfügen auch mit der wenig kontrast-sensitiven Oberfläche. Auf der anderen Seite ist das Programm nicht einfach zu bedienen. Die Benutzerführung ist nicht intuitiv, sondern sehr komplex. Im Hintergrund erscheint die Banana Buchhaltung sehr professionell, auch wenn andere Pakete mitunter noch Funktionen bieten.

Many details, e.g. the filing of data in HTML format or foreign currency management, have been very carefully prepared by the producer and make the user feel protected, as though he has put his data in the keeping of a Swiss bank.

Schweiz - Switzerland  
Pctip - September 2001

Banana Accounting has all the characteristics listed above and is a candidate as one of the most complete software programs for the accounting management of your business, commercial or private. What makes Banana even more advantageous than some of its competitors is its similarity to some of the most well-known programs like Excel or Word.

Italia - Italy  
COMPUTER IDEA - 24 luglio 2002  
COMPUTER IDEA - July 24<sup>th</sup> 2002

With this, Banana Accounting should be the most widely sold Swiss software in the world. This is a total exception for the Swiss software market which, mostly, is not very innovative.

Today, small and medium-sized companies have finally understood that in order to manage their own accounting, it is not necessary to use a fully integrated program with all kinds of complex functions. Rather, they can solve the question of their financial accounting in a far simpler, and less costly, way.

Schweiz - Switzerland  
HANDELZEITUNG - 21 May 2003  
HANDELZEITUNG - May 21<sup>st</sup> 2003

# Multiseitigkeit zum kleinen Preis

Die Frage nach einem guten Buchhaltungsprogramm stellt sich für jede Firma, Freiberufler oder Vereine. Dabei soll das Programm nicht zu teuer sein, aber doch alle Möglichkeiten bieten, die unterschiedlichsten Auswertungen liefern. Hier ist die Auswahlpalette von günstigen bis hin zu wirklich sehr teuren Produkten. Doch stellt sich die Frage bei den etwas teuren, ob die Funktionsvielfalt und Auswertungsmöglichkeiten auch den hohen Preis rechtfertigen.

Zudem muss natürlich auch die Einzahlungen berücksichtigt werden, denn je komplizierter und vollständiger das Programm, umso mehr muss in die Einrichtung investiert werden. Es ist auch möglich, dass verschiedene Programme, so zum Beispiel die Installationsprogramme, sich nicht einfach führen lassen, sondern nur mit der Hilfe von Experten möglich ist. Die Eingabe der Daten ist ebenfalls ein Problem, denn es muss sichergestellt werden, dass die Daten korrekt in das Programm übertragen werden können. Die Eingabe der Daten ist ebenfalls ein Problem, denn es muss sichergestellt werden, dass die Daten korrekt in das Programm übertragen werden können.



in der Buchhaltung noch Felder oder Spalten einfach eingefügt werden, und mit den notwendigen Auswertungen versehen. Zudem muss natürlich auch die Einzahlungen berücksichtigt werden, denn je komplizierter und vollständiger das Programm, umso mehr muss in die Einrichtung investiert werden. Es ist auch möglich, dass verschiedene Programme, so zum Beispiel die Installationsprogramme, sich nicht einfach führen lassen, sondern nur mit der Hilfe von Experten möglich ist. Die Eingabe der Daten ist ebenfalls ein Problem, denn es muss sichergestellt werden, dass die Daten korrekt in das Programm übertragen werden können.

The interface of Banana Accounting is easy and very similar to Excel and allows even the most inexpert user to begin immediately with the registration of accounting documents, bearing in mind that practically everyone knows Excel.



Banana Accounting 4 is a complete program, with a great ease of use, so that a minimum amount of time to learn how it functions is asked of the user.

werden. Und auch ein Korrigieren ist möglich. Die Eingabe der Daten ist ebenfalls ein Problem, denn es muss sichergestellt werden, dass die Daten korrekt in das Programm übertragen werden können. Die Eingabe der Daten ist ebenfalls ein Problem, denn es muss sichergestellt werden, dass die Daten korrekt in das Programm übertragen werden können.

Die Übernahme der Saldo in das neue Buchhaltungsjahr geschieht hier recht schnell und einfach. Berücksichtigt ist bereits auch die Umsatzsteuer, auf den EURO. Dann die Übernahme der Daten in EURO erfolgt in wenigen Schritten, und ist somit mit geringem Zeitaufwand verbunden. Die Übernahme der Saldo in das neue Buchhaltungsjahr geschieht hier recht schnell und einfach. Berücksichtigt ist bereits auch die Umsatzsteuer, auf den EURO. Dann die Übernahme der Daten in EURO erfolgt in wenigen Schritten, und ist somit mit geringem Zeitaufwand verbunden.

fikt. W. Die Übernahme der Saldo in das neue Buchhaltungsjahr geschieht hier recht schnell und einfach. Berücksichtigt ist bereits auch die Umsatzsteuer, auf den EURO. Dann die Übernahme der Daten in EURO erfolgt in wenigen Schritten, und ist somit mit geringem Zeitaufwand verbunden. Die Übernahme der Saldo in das neue Buchhaltungsjahr geschieht hier recht schnell und einfach. Berücksichtigt ist bereits auch die Umsatzsteuer, auf den EURO. Dann die Übernahme der Daten in EURO erfolgt in wenigen Schritten, und ist somit mit geringem Zeitaufwand verbunden.

Österreich - Austria  
www.WCM.at - Mai 2001  
www.WCM.at - May 2001

Banana Accounting 4 is the ideal solution for small companies, consultants, clubs, handicraft workers; the simplicity of the various windows for in-putting of data means that little time needs to be dedicated to your accounts.

Österreich - Austria  
Eltrend - Februar 2001  
Eltrend - February 2001

TOP-KAUF  
Banana.ch  
Banana Accounting 4 advertisement with product image and text.

BEST BUY - Some accounting programs drive the user to desperation - the new Banana Accounting 4 doesn't. Easy like Word, with the chance to make alterations at any time. Banana was recently awarded the software Oscar by the Software Industry Association.

Banana Accounting has incorporated the chance to sign with a digital signature - a guarantee for data security which corresponds to accounting law. Beyond this, by using Banana it is possible to file the accounting in HTML format in order to be able to send the files by electronic mail to your own auditor.

Wichtige Unterstützung  
ir den Wechsel zum Euro  
Banana Accounting 4 advertisement with product image and text.

Österreich - Austria  
Computerwelt 49 - 2001

# Software ticinese da premio Oscar

Si chiama Banana Contabilità e può mettere più di un voto. Anzitutto di avere ottenuto la "nominazione", figurando quindi tra i cinque migliori programmi del mondo, ai Code Awards, i premi Oscar del software (verranno assegnati il 15 marzo a San Diego, California). Poi di essere il primo candidato fra i protagonisti di contabilità nel settore: questo prestigioso premio viene assegnato dal produttore Banana-nach SA. Lo ha realizzato dovendosi confrontare con linguaggi e culture contabili non così omogenee come quelle del produttore americano di software, infatti soprattutto al mercato americano.

...to have been the only finalist in the accounting program section for those that had been developed outside the USA. For this reason it can also be considered the top cosmopolitan accounting program.

Beyond this the program has been set up to use an electronic signature for the documents.

Strong points of the program, which works following the principles of double-entry accounting (and is still able to manage ordinary accounting, too), are the ease of installation, a compatible interface with the most commonly used Windows applications and its stability.

Svizzera - Switzerland  
CORRIERE DEL TICINO - sabato 22 gennaio 2000  
CORRIERE DEL TICINO - Saturday January 22nd 2000

For those who appreciate the double-entry accounting method, Banana Accounting 4.0 is recommended - one of the most widely-sold products in Switzerland.

Schweiz - Switzerland  
Sonntagszeitung 18/05/2000  
Sonntagszeitung 05/18/2000

## Virtuelle Ordnung fürs finanzielle Chaos

Programme für die Buchhaltung erleichtern den Überblick über den Geldhaushalt massiv

ZÜRICH - Um die persönlichen Finanzen in den Griff zu bekommen, sind ein paar Franken für ein Finanzverwaltungs-Programm gut angelegt. Der Klassiker für den Heimgebrauch heisst Quicken von Intuit, die neueste Version 2000 kostet 84 Franken. Angenehm für Einsteiger ist, dass Quicken keine Buchhaltungskenntnisse voraussetzt. Zu Beginn werden alle Konten bei Banken, Post und Sparkassen erfasst, eine Kasse für Barausgaben eröffnet und ein Budget für das neue Jahr erstellt. Von nun an werden Monatsende für Monatsende Ihre Ausgaben und Einnahmen eingetippt. Und alle Lohn- und Gehalts Tabellen oder bunte Checkengräfen am Bildschirm passen genau auf, wo überbracht und wo Mass gehalten wurde.

### Auf das Transaktionskonto müssen regelmässig Zahlungen eingehen

Ausgaben können in jedem beliebigen Verfeinerungsgrad erfasst werden, nur grob nach Kategorien oder detailliert bis zum Klappern und jedem Paar Schürsenkel. Je mehr Liebe zum Detail man walten lässt, desto genauer erfährt man, wofür das liebe Geld wandert. Mit Quicken lassen sich auch Bestände von Wertpapieren verwalten. Internet-Banking ist allerdings nur mit einer von der UBS speziell auf Schweizer Verhältnisse zugeschnittenen Version möglich. Um von UBS Quicken zu profitieren,

ist ein Konto eingerichtet werden, auf das man eingehen, in der Regel ist dies das Lohnkonto. Einmal monatlich werden die Zahlungen mit Einzahlungsscheinen. Zudem wurde die Übermittlung der Daten schichten geht aber weiterhin gar nichts. UBS Quicken individuell zusammenstellen. Das Ende Jahr 60 Franken (Einführungspreis), nachher 40 Franken (Quicken.html)

Microsoft Money, das als Version 2000 inklusive dem Finanzverwaltungsprogramm «grünlich und Videotext-Software» 98 Franken kostet. Quicken und Money sind hinsichtlich Funktionen und gleichen sich beste Punkte Fähigkeiten und Features wie ein Ei dem anderen. Ob Budgetplanung, Kontoführung oder Wertpapierverwaltung, Microsofts Finanzsoftware liefert über Auswertungen und grafische Darstellungen jederzeit den Durchblick. Punkto Integration mit dem Internet kann Money allerdings mit UBS Quicken nicht mithalten. Quicken und Money sind gleichermassen übersichtlich und einfach in der Bedienung, beide liefern für wenig Aufwand ein klares Bild über den eigenen Umgang mit Geld. Quicken hat den Vorteil, dass es auch auf Macs läuft.

### Buchhaltung lässt sich sogar im HTML-Format archivieren

Für Liebhaber von doppelter Buchhaltung gibt es Banana Buchhaltung 4.0 von Parvus Systems, eines der hier zu Lande meistverkauften Programme zur persönlichen Buchhaltung. Banana versteht sich selbst auf mehrere Währungen mit festen oder flexiblen Wechselkursen, erstellt Buchhaltungen in verschiedenen Sprachen, die Anzahl der Buchungen ist beliebig, und die Periode ist frei wählbar. Eine Buchhaltung lässt sich sogar im Internet-Format HTML archivieren. Banana Buchhaltung 4.0 kostet 129 Franken, kann als zeitlich begrenzt gültige Probeversion indes kostenlos von www.banana.ch heruntergeladen werden. Als Dreingabe wird mit der Testversion automatisch das einfache Buchhaltungs-Programm Banana Kassenbuch heruntergeladen - es kostet nichts, ausser den Telefongebühren, die beim Download anfallen. Andreas Flutsch

Italia - Italy  
PC Magazine - Ottobre 2001  
PC Magazine - October 2001

Schweiz - Switzerland  
Tages-Anzeiger - Montag, 14 Februar 2000  
Tages-Anzeiger - Monday, February 14th 2000

Italia - Italy  
ZeroUno 233 - Giugno 2001  
ZeroUno 233 - June 2001

Banana Accounting, double-entry accounting software that takes into account the new laws adopted by the Italian fiscal system. Its application is mainly addressed to small and medium-sized companies.

**Cantone**

Domenico Zucchetti, padre di Banana.ch: per avere successo ci vuole senso umano

**I Bill Gates nascono anche in Ticino**

Almeno 20 mila le copie di un software ticinese vendute in tutto il mondo

Il Ticino è che più può farlo senza problemi: il Ticinese - venduto tra le 2 le copie, per un totale di 20 mila copie.



Domenico Zucchetti e il suo software cosmopolita (foto Agosti)

Il Ticino è che più può farlo senza problemi: il Ticinese - venduto tra le 2 le copie, per un totale di 20 mila copie.

Franco Di Domenico Zucchetti, il presidente e fondatore di Banana.ch. Si dedica al software non solo in Ticino ma in tutto il mondo.

Il Ticino è che più può farlo senza problemi: il Ticinese - venduto tra le 2 le copie, per un totale di 20 mila copie.

Il Ticino è che più può farlo senza problemi: il Ticinese - venduto tra le 2 le copie, per un totale di 20 mila copie.

Svizzera - Switzerland  
la Regione Ticino - giovedì 6 aprile 2000  
la Regione Ticino - Thursday April 4<sup>th</sup> 2000

In his position as Vice President in charge of credit administration at the Gotthard Bank, Dr. Zucchetti became aware that many small and medium-sized companies couldn't produce the accounting data required to obtain financing from a bank or other credit institution. From this gleam of an idea at the end of the 80s, came the inspiration to develop software to manage double-entry accounting: Banana Accounting.

Contrary to integrated programs, it offers an extended range of functions (registration in various currencies, cost centers, decimal figure points and rounding) for which reason the software can be used for the most varied national realities.

cosmopolita. Scaricare le frontiere nazionali o continentali per fare acquisti diventa sempre più normale. Questo mercato richiede programmi cosmopoliti come Banana Contabilità. Prodotti che siano comprensibili e possano venire utilizzati da tutti, nonostante le diversità culturali. Programmi affidabili ed efficienti che non necessi-

To become a small Bill Gates, you don't have to live or work in Silicon Valley. You can even stay in Ticino: all you need is initiative, staying power and a pinch of fantasy but, above all, a good measure of managerial sense, in order to succeed in the running of a company and the sale of your own product on the global market.

Svizzera - Switzerland  
Giornale del Popolo - Mercoledì 2 febbraio 2000  
Giornale del Popolo - Wednesday February 2<sup>nd</sup> 2000

**Aggiungi un «.ch» alla Banana**

Primo software cosmopolita dalla Svizzera finalista dei Codie Awards a San Diego

La Società Banana.ch con sede a Lugano produce il software ha perso parte con Banana Contabilità al concorso internazionale «Codie Awards» (gli Oscar del software) della Software & Information Industry Association (SIIA) e sarà presente come finalista il 13 marzo a San Diego in due categorie (Business Software - Best Debut, Numerics & Database - Best Product) fra i cinque migliori programmi del mondo. Uno dei motivi di questo alto riconoscimento è il fatto che Banana è un programma di contabilità cosmopolita che può essere impiegata senza problemi in tutto il mondo.



Domenico Zucchetti presidente della Banana.ch. È infatti l'unico programmatore ticinese a essere stato candidato all'Oscar del software USA.

Dal 1984 la SBA, la più importante associazione di produttori di software e d'informatica, organizza il concorso Codie Award, che ogni anno mette in evidenza i migliori programmi. I Codie Awards sono i «codie Awards».

La società produttrice di Banana Contabilità, attiva da un decennio, è diventata in breve tempo nel proprio settore leader in Svizzera e si è fatta un nome internazionale, soprattutto in Europa. Banana Contabilità è arrivata in 11 lingue e disponibile in 120 Paesi. Dal 1997 la società ha impostato la propria strategia di sviluppo su Internet. I prodotti possono venire scaricati direttamente dal sito www.banana.ch. Per meglio operare, lo scorso dicembre la società ha cambiato ragione sociale da Parsco System in Banana.ch. Verso la fine del 1999 ha iniziato a collaborare

con alcune delle più importanti di E-Commerce. La società è stata premiata di favore dalla Fohstetter di favore e lo studio della Banana.ch. Per meglio operare, lo scorso dicembre la società ha cambiato ragione sociale da Parsco System in Banana.ch. Verso la fine del 1999 ha iniziato a collaborare

For those wishing to use Banana Accounting for educational purposes, special conditions are available for schools.

Un software ticinese tra i finalisti dei Codie Awards  
**Banana.ch verso la nomination**

La Banana da Oscar arriva dal Ticino. Il programma informatico "Banana Contabilità", prodotto dall'omonima ditta (Banana.ch SA) con sede a Lugano, è stato incluso tra i finalisti dei Codie Awards (gli Oscar del software). I Codie Awards sono i premi di un concorso internazionale organizzato dalla Software & Information Industry Association (SIIA) quest'anno svolgerà la sua finale il 13 marzo a San Diego negli Stati Uniti. Banana Contabilità è partecipante per le categorie "Business Software - Best Debut" e "Numerics & Database - Best Product", conferendosi tra i quattro tra i migliori programmi al mondo.

Il Ticino è che più può farlo senza problemi: il Ticinese - venduto tra le 2 le copie, per un totale di 20 mila copie.

Svizzera - Switzerland  
la Regione Ticino - sabato 22 gennaio 2000  
la Regione Ticino - Saturday January 22<sup>nd</sup> 2000

Banana Accounting is a "cosmopolitan" program that can be used in the whole world with no problem (not just in Europe and the United States). It's just what companies have been searching for and will need to look for even more in the future once they are faced by the globalization of the marketplace and the development of electronic commerce.

As a European producer, Banana.ch has been faced by a heterogeneous market both in terms of language and the accounting principles in use: it therefore had to develop a software that could compete with its American competitors, who are so concentrated on their internal market.

Banana Accounting? The name was chosen because it is one of few words that is pronounced in the same way and has the same meaning the world over.

IL PROTAGONISTA



Scalin legge a San Carlo, un samurai da desktop di banca, è un libero professionista di successo. Con il business...



Un operatore al computer. Il programma creato dal sicinse Zucchetti si sta imponendo nel mondo grazie alla sua rivoluzionaria semplicità

LIBERO D'AGOSTINO

Che con la sua idea avesse fatto centro, Domenico Zucchetti l'ha capito solo dopo...

Zucchetti, un ticinese batte i maghi della Silicon Valley

La storia prende una piega da asombrata di Silicon Valley. Scoppiato il garage di Steve Jobs...

Lui, comunque, si ha bene inteso come pianificare tutto a partire, prevede che a metà degli anni '90 si scriverà stato il boom del computer...

«Oggi siamo all'inizio di una sviluppo su scala mondiale. Ho una modesta base hardware lavorata dietro le porte chiuse. Non vedo ingranaggi in un mondo di computer. Il fatto che gli italiani, Italia, California, San Jose, Boston, Palo Alto, California, Santa Barbara e l'Australia, ma poi ha trovato la dicotomia...

«Banana», il programma da lui inventato per la contabilità si è affermato in tutto il mondo e ha ricevuto l'Oscar dell'informatica

La sua, viene di idee del direttore di banca, invece di risparmi scillando i rendimenti...

«Gli utenti del programma Zucchetti si sono in fretta, Zucchetti ha fatto, artigiani, lavoratori autonomi, professionisti, artigiani, insomma il popolo della contabilità. Un'altra che si è allungata con studi professionali, società immobiliari, aziende stimolando e un certo entusiasmo...

«Per avere successo», afferma «non basta l'idea giusta e i finanziamenti, si realizzano, si vuole anche il supporto di manager in grado di sistemare la contabilità, di banca nel mondo globale...

«L'idea giusta e i finanziamenti, si realizzano, si vuole anche il supporto di manager in grado di sistemare la contabilità, di banca nel mondo globale...



und NT eignet sich für kleine bis mittlere Unternehmen. Als Rechnungswahl läßt sich die nationale Währung oder der Euro einstellen...

Banana Buchhaltung 4.0 ist ein professionelles, Euro-fähiges Programm für die doppelte Buchführung. Die Software für Win 95/98...

Deutschland - Germany PC-WELT - 12/99

Valuation: anyone who needs to keep financial accounts for Euro management will find themselves in good hands with Banana Accounting.

Motivation: Banana is the first cosmopolitan accounting software that can really be used in the whole world without problem, in Zürich just as in Cape Town.

Another characteristic that is most appreciated is the availability of the product in more than one language (English, German, French, Italian, Dutch, Portuguese) with specific predefined accounting plans and examples for each nation.

UN MICRO GESTIONALE EUROPEO

Banana Contabilità è semplice, pronto all'uso, multilingue e ha anche qualche funzione Web

Banana Contabilità 4.00.01 di Banana.ch Sa (www.banana.ch) è un programma studiato per essere una contabilità in parte...

Il programma è così semplice e intuitivo che non necessita di manuali, né di corsi di formazione...



Il presente software è pronto a essere installato su un sistema dotato di processore Pentium III (Riscione) con 8Mb di RAM di base, un monitor Windows 95. L'installazione si è rivelata molto facile da eseguire.

Il presente software è pronto a essere installato su un sistema dotato di processore Pentium III (Riscione) con 8Mb di RAM di base...

Il presente software è pronto a essere installato su un sistema dotato di processore Pentium III (Riscione) con 8Mb di RAM di base...



Il presente software è pronto a essere installato su un sistema dotato di processore Pentium III (Riscione) con 8Mb di RAM di base...

Il presente software è pronto a essere installato su un sistema dotato di processore Pentium III (Riscione) con 8Mb di RAM di base...

Italia - Italy PC WEEK ITALIA - 19 Maggio 2000 PC WEEK ITALIA - May 19th 2000

Banana.ch SA has launched itself [into operation] on a multilingual and multicultural market.

## Technical data

### Addressed to whom

Banana Accounting is mainly addressed to small businesses and associations.



### Characteristics

- Native version for Windows and Mac
- Multiple applications for all needs
- Easy installation and extremely user-friendly approach
- Data security guaranteed
- New printing options: balance sheet with subtotals and subgroups. Choice between different customizable graphic styles
- Automatic VAT management
- New VAT Swiss report: just copy the numbers on the official form
- Multi-company and multi-currency
- Multilingual (eng, fra, deu, ita)
- Creates a unique Pdf file with balance sheet, chart of accounts, transactions, everything!
- E-banking transactions import
- Compatible with previous versions – compatible between Mac and Windows
- Files from version 7 can also be read by bananaAccounting 5 and 6
- Complete new online help
- Documentation and professional support

### Minimum configuration

**Windows:** Microsoft Windows XP, Vista, Windows 7 or Windows 8; 150 MB of hard disk space required; internet connection to access the online help.

**Mac:** Intel based Macintosh system with Mac OS X 10.5 or higher, 64 bit; 150 MB of hard disk space required; internet connection to access the online help

### In the box

- 1 CD with program in several languages;
- accounting examples and templates in all languages;
- 1 Banana Accounting 7 licence key for Windows or for Mac.

### Price

The priced for Banana Accounting 7 start from CHF 129.- (VAT incl.) for Switzerland and from EUR 89.- (VAT excl.) for other countries. See full price list on our website.

**More information Banana Accounting features and technical data at**  
<http://www.banana.ch>

